

فولکانک

۱۳۲۴ . ۹۵

ابونه فیئاتی
ممالک عثمانیه ایله بلغارستان بوسنه
هرسک مصر ، قبریس
و کرید ایچون
سنه لک ۱۲۰ آلتی ایلنی ۷۰
غروشدور
استانبول ایچون سنه لکی ۱۰۸
غروش

محرم ۱ ۱۳۲۷

جمعه ایرتسی

۱۰ کانون ثانی ۱۳۲۴ ۲۳ کانون ثانی ۱۹۱۰

اچیقجه اتحاد اسلام

وولقانک دینی و سیاسی اوله رق نشری
اتحاد اسلامه خدمت ایچوندر .
برنجی نسخه مزده انسانیتی ایکی قسمه
ایبره رق برنجیسنه انسانیت صغری ، ایکنجیسنه ده
انسانیت کبری دیمش ایدک .

انسانیت صغری بی عثمانیت ده ، انسانیت
کبری بی ده اسلامیت ده بولدیغمزی کوسترمشدک .
برحاله ده : سنجاغمز هلال اولدیغندن ، صلح
و صلاح کره ارضده حکمفرما اولدیغی زمان ،
هرکسک یالکیز دین احتیاجی قالدیغنی دوشو-
نهرک ، استقبال انسانلرینک عقله موافق بر دین
قبول ایده چکنی ده درپیش ایدرک سلامت
دنیویه و اخرویه بی مستلزم اولان دین محمدی
ایله هر فردک متدین اوله جغنی ادعا ایتیش و بویله
اولدیغی تقدیرده ده ، برهلال سواده ، برهلال
زمین ده قالدیغنی انظار عامیه عرض ایتیش
ایدک . بونک حصولی ایسه اوروپا مدنیت
مهلسه سنه الیشمقله اوله میوب مدنیت اسلامیه
ایله ممکن اوله جغنی ده دفعاتله بسط و تمهید ایلیمش
ایدک . شاهد مدنیت اسلامیه نک عرض چهره
موفقیت ایتیمی ایسه ، اخلاق افرنجیه نک
ملکتمزدن قلع و طردیله ، اخلاق عالیه اسلام
مه نک هر روحده تجلیسی ایله اوله جغنی کرات
ایله یازمش ، چیزمش ایسه کده ، بزده ، محیطک
جریاننه قاپیله رق مطبوعاتک دیدی قودیلری
ایله اشتغال ایدرک عادت ، برنوم فلاکت توأمه

او کی نشریاته وقت بوله مامش ایدک . حالبوکه
سلامت انسانیه اخلاق الهیه ایله قائمدر .
دونکی طنین رفیقمزده « پروتودوس »
غزته سنک « کلیسالر قوغولیور » سر لوحه لی
بر مقاله سنی اوقور اوقومز . ارتق اتحاد اسلام
فکرینک اچیقندن اچیغه میدان قونلمسنه مجبو
ریت حس ایتدم . مهورود روم غزته سی ،
« مناسترلر غصب اولنیور ، طلبه لر جرح
ایدیلیور ، معلملره سوء معامله یاپیلیور ،
عبادت ایدنلر تحقیر اولنیور ، اغزه ضرب
ایدیلیور ، اورتودوقسلرک اموالی سرت اولنیور ،
وجهلر سنک مالی تهلسکه ده بولنیور » دیدکدن
و « ارتق یکرمنجی عصر داخلنده مرقد
عیسی اخوتنه اعاده حقوق ایچون بر اهل
صلیب تشکنه لزوم واردر » دیه علاوه ایتد-
کدن صکره « نه لیزمک الله !! بولنان محال
مقدسه ، بوکون خرسیتیانلق و اورتودوقسلق
اساسلرینک محافظ صادق اولان بو ، نه لیزمک
الندن کیتیمک تهلسکه سنده بولتور . چونکه
اجنپی پارمقلری بونی ایستیور ، چونکه بر
قسم اهالی غصب و پاره سائقه سیله بونی طلب
چونکه ملتتمزی و کلیسامزی قیره بیلیمک ایچون
حکومتتمز بویله ارزو ایدیور » سوزلرینی
سویلمکله تسکین حرارت ایده میورده
« نه لیزم چوق دفعه یعنی هر بر تهلسکه کی
اوکنه الهرق ، تحمیل صلیب ایدرک بطریق
خانلری سایه سنده محال مقدسه بی قورتاردی .
نه لیزم بوکون دخی مرقد مقدسی ایادی

متجاوزیندن قورتارمق ایچون صلیبی اوموزینه
دیگمکله اماده در » کی اهل صلیبی قیامه دعوت
ابدیور .

کور پیور میسکر ؟ ای عالم اسلامیت !
نه لیزم دعواسی سورنلر ، قوجاغمزده بسله-
دیگمز بیلانلردر .

« پروتوده س » ایجابی حالنده عثمانلیقلندن
بحث ایتدیکی ، یونانیلکی رد ایتدیکی کی
اقتضاسنده ده دینی بر سلاح قوی اوله رق
استعماله چالیشیور . او سلاحی که : اکا دائما
کووه نیورلر ، او سلاح قوتیله درکه :

انجق اردومز قدر موجودیته مالک اولان
عناصر بزی تهدیدلره قدر واریور .

بز بو قدر ضعیفی یز ؟ بو قدر جینمی یز ؟
هانکی بر حکومتده بولنان اسلاملر ، او
حکومت علیه نده عالم اسلامیتی هلالک الله
دعوت ایتدی ؟

ایشته بزده ، بالجبوریه سزی اتحاد اسلامه
دعوت ایدیورز .

دائما سنجاغ محمدینک الله طوبلی
بولنمه مزی سزه اخطار ایدیورز . اخطارمز
یا کلش اکلشیمه سون . تجاوزات خارجیه یه
قارشى اماده اولمقلغمز ، موجودیتتمزی یالکیز بو
نقطه ده محافظه ایتیمک ممکن اولدیغنی اونوتما-
مقلغمز ایچوندر . پروتودوسک ، عالم
خرسیتیانیه بی صلیبک الله دعوت ایلیمسنه
قارشى مرقومه مقابله ایچوندر . یوقسه
قاتحک علماسندن اق شمس الدینک امان !



روحقلريمي ! امان روحقلريمي ! ديه ديه فرياد
ايتديكي كبي ، انلر مطيع اولدقجه ، عثمانليده صادق
قالدقجه بزده ، عين حماسه تله عين مرسته
كندولرني البته هم داخلك هم خارجك تجا -
وزاتندن حمايه ايدرز . عكس تقديرده دكل
يونان عنصرى ، بتون خوارجه قارشى سنجاغ
شريف حاضردن . يساسون اسلاميت .

ديندار اولهلم . شجيع اولهلم . بويله اياق
باطيرتيلرينه قطعياً قولاق اصميهلم .
« پروتودو » ده ديزكه :
عقابكي باشكه دهوشير !

مژده

اتحاد و ترقى جمعيتى اسكيسندن زياده قوت بولدى .

وولقان ابتدا انتشارنده اعلان ايتديكي كبي
هيچ بر منفعت شخصيه تعقيب ايتيه رك صرف
حسياتنه ، وجدانه تابع اوله رق كيجه يي كوندوزه
قانه رق مالا ، بدنا چاليشه رق بر چوق مسائل
مهمه يي نظر دفته المش ، اولصورته اجاله
قلم ايدرك كافه سنده موفق اولمشدر .
عدم موفقيتى بر جهته قالمشدر كه ! اوده
درجه لازمه ده سورومنى تايمين ايدمهديكي در .
بوملكتده يومى بر غزته نك پايدار اولمى امر
محالدر . مكر كه اويله يومى نشر اوله جوق
غزته لر اچون اصحاب حمتك قاصه لر ينك اغزى
اچق بولونسون . ويا خود بر جمعيتك حمايه سى البته
بولونسون . يوقسه بزم كبي ، ضعيف سرمايه ليلر
يولنى بيايمانلر ، البته دريائى احتياجده كاه
يا تمق ، كاه چيتمق صورتيله ، يا اصحاب حمتك
مروتيله تخليص حيات ايدر يا خود ابدى قهر
ناياب بحار بدبختى ده غرق اولور كيدر ، لكن
كشتى حمتى ، كردباد رقابتله چاك چاك اولمش ،
احتياج محيطلرى ايچنده تخليص جانه چالش مقده
بولمش اولان بر آدمك ده اميدسز قانسى
موجوديتنى اونومه سى ، ثباتنه خليل كستيرمى ،
صاحب حقيقتيسندن اميد كسمنى ، شعائر عبوديتله
قابل تأليف دكلدر .

اميدم سندنلر الهى ، سندن !

بويوله نه كبي اسباب سائقه سيله دو كولدكم
يالكنز ، سن جه معلومدر . سكا اولان ارتباطم حسييله
جبل متين الوهيتكه نصل صارلديغ ، ينه يالكنز
سكا معلومدر . تحرى اسيايدن عاجزم .
تكايودن ازاده يم .

اى مهى اسباب ! حسن نيم يوقسه ،
تنيه سندن .

وارايسه ، توفيق سندن .

ينه بويله بر فكر آتشرين ايله ايدى كه !
وولقانى نشره مجبور اولمشدم . ملتك تعاليسنه
مانع اوله جوق بر طاقم موانع كورلمشدى كه !
ييقمه قويولمشدم . اتحاد و ترقى جمعيت
محترمه سنك در سعادت مركزى نظر دقتمزى
جلب ايتمش ، و ، اردو دينلنجه ، اتحاد .
اتحاد دينلنجه ده اردو دن باشقه برشى
اكلامديغمزى ، مصرأ ادعا ايتمشك . جسارتمز
هر طرفه سرايت ايتدى . مطبوعات هپ بردن
اما : كيميسى عمومك ارتق عدم لزومتدن
بحث ايتدى ، كيميسى بزمه برابر اردويى اعلا
ايتدى النهايه مركز حقيقى بوشريائى نظر
دفته الدى . استانبول مركزى نى الت ، اوست
ايتدى . بر چوق تنسيقاتى ده مواقع اجرايه
قويدى .

مادامكه ! انكلتره پولتيقه سنى تعقيب
ايدىيورز . صدر اعظمك موقع اقتدارده
قلمسنى ادعا ايتدك . موفقيتله نتيجه پذيراولدى
على كمال بكي كندوسى ايله برابر مداومه
ايتدك ، اسكيسندن زياده هم اقدامك هم كندوسنك
موقعى تحكيم اولنددى .

جاهد بكي مواخذة ايتدك . مومى اليهك
درجه لياقتى حقيه انظار عموميه ده تبين ايتدى
اسكى شوراي امت رقيقمركده نشر ياتنه
قارشى رديه لر يازدق ، آنده ده غالبيت بزده
قالدى .

« اخاء العربى » جمعيتى ده نظر دفته الدق ،
بش اون كون صكره شام تلغرافى اونى ده ،
اير ايوجه صارصدى .

والحاصل ايو كوردى كمز نه يي اولدى .
كوتوكوردى كمزده كوتو . شمديكى خالده ايكي

مهم مسئله واردركه ! بونلرى ملتك انظار
انتباهلرينه عرض ايتك ايسترم . برى ، اتحاد
وترقى جمعيت حقيقى سى ايله احرار فرقه سى ،
برى ده بوسنه هر سكك ايكي بچق ملين ليرا
مقابلنده اوستريايه الحاق ايدلمسى .

بونلرى كوزلجه اكلامق ملت وزرينه
واجبدر .

اتحاد و ترقى جمعيتى هر فردكى طنك
تهلكه ده اولديغنى ايوجه ، اكلا ديغنى اچون تشكىل
ايتمش دى ، لكن هر فرددن زياده تهلكه تك
اوكنى المغه غيرت ايتدى ، فعاليت كوستردى .
والحاصل از زمان ظرفنده يك چوق نافع ايشلر
كوردى . انقلاب ميدان كلديكى اثناده كى
ذوق غالبيله بر قسم مهمى ، لكن اقلنده
قالانى بر چوق مناسبستز لكده بولندى .
سرايى تهديد ايتمشلردى . نظارى قورقوشلردى
ماتى بازيجه ياميشلردى . نظارنلره كوزديكيشلردى
بونلر مياننده اقتدارلى ، حق نظارته لايق ،
كندوسدن هر كس امين ادملرده بولنه ميلردى
احمد رضا بك كبي . فقط . مادامكه سرفردك
احوال خصوصيه سنه . اخلاق ذاتيه سنه قورتنقيد
ابدياوردى . احمد رضا بك بيله بوتقيد دن
قورتوله مبدى . مكر بو حاللى . اواقندن
اوزاغه سيرايدن قوت ، تام ديكر لسخلريمزده
دبديكمز كبي ، بونلرى نظر دقتدن دور حويمور .
مش : اوزمان وولقان سلايك و مناسنه مركز .
لرينك نظردقنلرينى جلبه چاليشير كن ، يالكنز
قوتى مناسترده حسن ايدردى ، سلايك بولادن
عبارت قالديغنى تخمين ايدىيوردى ، لكن بو قدر
شهرت المش اولان بر محل حقنده بياز مطالعه
ايده ميوردى .

سلايكى بر عنقاء اتحاد ، ديه قبول اياييوردم
زيرا كورييوردمكه جاويد ، ورحمى وسائر بكلر
سلايكدن استانبوله دونديلر . بونلرك دنمه لرى
سلايكى بوش براقىيوردى .

انور بك ايسه بوراده . حسين حمى پاشا
بوراده . رفيق بك بوراده . والحاصل هپ
سلايك قوتى بوراده اولديغنى خالده و شهرت
عظيمه سنى غائب ايتماش اولان ، مطاف احرار